9 ta' Mejju, 1955

Imhallfin:

Is-S.T.O. Sir L. A. Camilleri, Kt., LL.D., President: Onor. Dr. A. J. Montanaro Gauci, C.B.E., LL.D.; Chev. Onor. Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

Onor. Edgar Cuschieri, O.B.E., ne. et.

versus

Perit Joseph Zammit Bonet. B.E.A., A. & C.E. et.

Appell — Risporta — Terminu — Sfilz — Konklužjoni tal-Process — Art. 227 (3) u (4), u art. 152 tal-Kodići tal-Procedura Čivili

Ir-risposta ta' appellat ghal rikors ta' appell ghandha tigi prežentata fi žmien jumejn tax-xoghol mill-jum li fih k-appellat ikun gie nati-

fikat bir-rikors ta' l-appell; u l-procediment fuq dan l-appell jigi maghlug malli jaghlag dan it-terminu.

Risposta prežentata wara l-gheluq ta' dan iż-žmien hija illegali, u t-talba ta' l-appellant biez dik ir-risposta tigi sfilzata, bhala serotina, ghandha tigi milqugha.

Ižda l-isfilz tar-risposta ma jipprekludix lill-parti li naqset tippreženta risposta fit-terminu milli tidher fl-appell u ijijib il-provi; ghax b'hekk dik il-parti ma tiddekadix mid-dritt ta' udjenza orali flappell.

Il-Qorti — Rat ir-rikors prežentat fid-29 ta' Marzu, 1955, mill-appellanti nomine (fol. 109), li wara li esponew li r-rikors tal-appell minnhom prežentat fil-15 ta' Frar 1955, ĝie notifikat lill-konvenuti Periti Joseph Zammit Bonett u Professur Joseph Colombo fit-23 ta' Frar 1955, u li huma kellhom jumejn žmien biex jirrispondu; u li bin-nuqqas ta' din ir-risposta fiż-žmien, il-pročess fuq l-appell jinghadd maghluq bl-gheluq taż-žmien fuq imsemmi (art. 227 tal-Kodiči tal-Organizzazzjoni u Pročedura Čivili — Kap. 15); u illi, b'dana kollu, l-imsemmijn konvenuti appellati pprežentaw risposta fil-25 ta' Marzu 1955, liema risposta ĝiet notifikata fit-28 ta' l-istess xaliar; u illi l-prežentazzjoni ta' dik ir-risposia hija ghalhekk illegali; talbu li l-imsemmija risposta tiĝi sfilzata;

Rat ir-risposta oppozitorja ghal dik it-talba, prezentata mill-appellati Periti Zammit Bonett u Professur Colombo;

Rat ir-rikors l-iehor prezentat mill-appellanti nomine fis-16. ta' April 1955 (fol. 113), li bih, wara li esponew li l-imsemmi rikors ta' l-appell, minnhom prezentat fil-15 ta' Frar 1955, gie notifikat lill-konvenut Reverendu Patri Pietro mill-Furjana nomine fit-23 ta' Frar 1955, u li dana kellu jumejn tax-xoghol biex jirnispondi, u li bin-nuqqas ta' din ir-risposta fiz-zmien il-process fuq l-appell ghandu jinghadd maghluq blgheluq taz-zmien fuq-imsemmi (art. 227 tal-Kodici tal-Organizzazzioni u Procedura Civili — Kap. 15); u li, b'dana kollu, l-imsemmi appellat nomine pprezenta risposta fil-25 ta' Marzu 1955, liema risposta giet notifikata fi-14 ta' April 1955; u li l-prezentazzioni ta' dik ir-risposta hija ghalhekk illegali; talbu li l-imsemmija risposta tigi sfilzata mill-process; Omissis:

lkkunsidrat;

Illi mir-riferta tal-marixxall, ezistenti fil-fol. 102 tergo tul-process, jirrizulta li l-imsemmijin konvenuti Periti Joseph Zammit Bonett u l-Professur Joseph Colombo u Patri Pietro mill-Furjana nomine gew notifikati bir-rikors tal-appell ta' l-atturi nomine fit-23 ta' Frar 1955, mentri huma rrispondew ghal dak ir-rikors izjed minn xahar wara, jigifieri fil-25 ta' Marzu 1955 (fol. 105 u 106). Skond il-ligi (art. 227 (3) tal-Kodici tal-Procedura Civili, Kap. 15), l-imsemmijin konvenuti appellati messhom ipprezentaw dawk ir-risposti fi zmien jumejn tux-xoghol mill-jum li huma gew notifikati bir-rikors, u l-pročess fuq dan l-appell kien maghluq bl-gheluq ta' dak iż-źmien (art. 227 (4) tal-Kodići čitat). Ladarba huma ma ottemperawx mad-dispozizzionijiet tal-ligi fue imsemmijin, u hallew ighaddi inutilment it-terminu mill-istess ligi prefiss ghall-prežentazzjoni tar-risposti taghhom, huma ma setghux jipprezentaw dawki ir-risposti wara li ghalaq iz-zmien stabbilit u wara li l-process kien jinsab konkjuż bl-gheluq ta' dak iżzmien. Ghaldagshekk it-talba tal-appellanti nomine biex I-imsemmijin risposti jiga sfilzati mill-process hija attendibili mhabba l-preżentazzjoni serotina, u ghal hekk illegali, taghhom:

Ikkunsidear :

Illi waqt it-trattazzjoni orali dwar l-incident in eżami d-difensur tal-appellanti ssottometta li t-talba tieghu ghall-isfilz tar-risposti fuq imsemmijin, jekk tigi milgugha; ghandha ggib maghha l-konsegwenzi kontemplati fl-art. 152 ta' l-im-semmi Kodići tal-Pročedura Čivili. Dán l-artikolu jiddisponi li "n-nuqqas tal-prežentata ta' skrittura mhux ta' xkiel ghallparti li kellha l-jedd li tippreženta dik l-iskrittura milli jidher fis-smiegh tal-kawża u li ggib il-previ taghha, jekk hija taghti, fil-fehma tal-Qorti, raguni tajba tan-nuqqas ta' dik il-preżentata":

Tkkunsidrat:

Illi l-imsemmija pretensjoni tal-appellanti ma tistax tigi milqugha; ghar-rağunijiet hawn taht miğjuba :-

(a) Ghaliex id-dispozizzjoni fuq riportata tal- art. 152

tinsab miğjuba taht it-Titolu li jirrigwarda l-procediment b'Ilbell jew b'petizzjoni, u ghalhekk hija applikabili ghal dawn il-procedimenti biss, billi mhix ta' natura u ta' indoli generali;

(b) U ghaliex, trattandosi ta' dispozizzjoni li timporta dekadenza, ma tistax tiĝi estensivament interpretata jew applikata b'analoĝija ghal kaži obra;

1kkunsidrat;

Illi langas tista' din id-dekadenza mid-dritt ta' udjenza orali tigi argumentata mid-dispost tas-subartikolu (4) tal-art. 227 fuq citat, li jghid li l-process fuq appell minn digriet interlokutorju jinghadd maghluq bir-risposta tal-appellat jew bl-gheluq taż-żmien li hemm moghti gbaliha. Infatti (a) dak id-dispost jirriferixxi ghall-process skritt, u mhux ghal dak orali, (b) l-iskop ta' dik id-dispozizzjoni hu li tigi accelerata d-konklużjoni tal-process skritt sabiex jista' jitressaq ghall-appuntament tieglu fuq il-lista tal-kawżi ghat-trattazzjoni, u (c) fejn il-ligi riedet tipprekludi l-kontumaci fil-process skritt milli jkollu d-dritt ta' l-udjenza orali, qalitu espressament, bhal ma ghamlet fl-art. 158 (10) Kap. 15, ghar-rigward ta' min jongos li jippreżenta n-nota, ta' l-eccezzjonijiet;

Gnav-ragunifiet fun migjuba;

Tiddirimi l-incident fis-sens li tilga' t-talba ta' l-appellanti nomine, kontenuta fir-rikorsi taghhom tad-29 ta' Marzu, 1955, u tas-16 ta' April, 1955, (fol. 109 u 113 tal-process), u ghalhekk tordna l-isfilz tar-risposti ta' l-appellati Periti Zammit Bonnet u Professur Colombo u Patri Pietro mill-Furjana nomine, ezistenti fil-fol. 105 u 106 tal-process, minghajr pregudizzju li jidhru fit-trattazzjoni ta' dan l-appell;

L-ispejjež, minhabba e-čirkustanzi tal-kaž, jiboghu bla taxxa, ižda d-dritt tar-Registru jithallas mill-imsemmijin appellati Periti Zammit Bonett u Professur Colombo u Patri Pietro mill-Furjana nomine.